Aurora Business Development Center

Meet the Lenders Panel

MLK Library Community Room

Basics of Starting a Business

Aurora Business Development Center

Writing A Winning Business Plan

Tues.. Nov 14

Wed., Nov. 15

9am to 11am

Thurs., Nov. 16

FRFF

4:30pm to 6:00pm

November seminars at the Aurora Business Development Center

Call on the Aurora Business Development Center for your small business training needs! The following seminars will be offered in November and take place at the Aurora BDC unless otherwise noted:

Doing Business with the Government

MLK Library Community Room Wed., Nov. 8 9am to 3pm FREE

Quickbooks For Beginners

Wed., Nov. 8 and 15 MLK Library Computer Lab 1pm to 4pm \$45/person

Obtaining Business Financing

Tues., Nov. 14 MLK Library Community Room 1pm to 4pm \$25/person

9am to 12pm Aurora Business Development Center \$25/person

* Package three \$25 seminars and pay only \$60 (payable at the first registered class; a voucher will be given upon receipt of payment). A complete schedule is available on-line at www.aurorabdc.com or by calling the Aurora BDC at (303) 326-8690. Ask about the Chamber discount. Pre-registration required: (303) 326-8690, or. info@aurorabdc.com.

The Aurora BDC is located in the Florence Square building: 9801 E. Colfax Ave., Ste. 200, Aurora, CO 80010-2154 Call for a map or directions: (303) 326-8690, or, go online: www.aurorabdc.com

Edward Jones MAKING SENSE OF INVESTING

Member SIPC 15091—B East Mississippi Ave Aurora, CO 80012

EVERTON (EV) SEQUEIRA

Retirement Planning

303-751-1841



Renewals

Camp Bow Wow DIA/Aurora
CARMA Colorado Inc.
Carrabba's Italian Grill conman Mortgage Equity Coldwell Banker Commerc Terri M. Gehler, Ph.D. Greenbriar at Saddle Roc nstant Imprints of Aurora athryn Works & Associat

NEW MEMBERS

Affordable Moving & Storage Barbarigo's, Inc. Crestwood Suites - Extended Stay Hotel Farmers Insurance Group Healing Hands Massage Therapy Interstate Turbo Supply & Accessory Co. Jim & Nick's BBQ Minuteman Press, DTC Nspire Media Signal Graphics Staybridge Suites Denver - Cherry Creek Triumph Hospital Aurora Vargas Drywall

SERVING THE EASTERN **METRO COMMUNITIES**



NOVEMBER

the heart of Aurora for the first time.

An extensive bus feeder system

aurora | centennial | commerce city | denver

Upcoming Events

General Membership Luncheon

November 2 Speaker Bob Wendover "Hey Dude" Managing Age Diversity in Today's Workplace Doubletree Hotel SE (I-225 & Iliff) 13696 F Iliff Ave 12 p.m. – 1:30 p.m. see page 7

Business Before Hours

Best Buy 13801 E. Mississippi Ave. 7:30 a.m.

Business After Hours

Embassy Suites Denver/Aurora 4444 N. Havana St. 5:30 p.m. – 7:30 p.m.

Don't forget that the monthly newsletter is sent via bulk mail at hands.

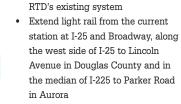
Southeast Corridor light rail opens Nov. 18

Aurora has a direct rail link with Downtown Denver when the Southeast Corridor Light Rail opens to the public on November 17.

The new line is one of the final results of the T-REX project and is a major milestone in expanding RTD's existing light rail system along the southeast corridor of I-25 and I-225.

The project completion also means the opening of the Nine-Mile station at Parker and I-225, bringing light rail to

NVESCO Self at lite High



• Build 13 light rail stations with Park-n-Rides at 12 of the stations • Provide 6,000 parking spaces at

Park-n-Rides

will make it easy for people to get to • Add 34 light rail vehicles to RTD's and from the 13 new light rail stations in the Southeast Corridor. Bridges and • Provide a new light rail maintenance underpasses will provide pedestrian

facility where the fleet will be access to several of the stations. The maintained, cleaned and inspected Southeast Corridor Light Rail will: (already complete) · Add 19 miles of completely grade- Add a state-of-the-art separated, double-track light rail to

communications system at a centralized control center for continuous monitoring and control of all rail operations.

· Feature unique functional public art

elements at each of the 13 new

stations

A special ceremony with music, refreshments and give-aways to mark the opening of the Nine Mile Station will be held on Nov. 18 beginning at 10 a.m. and running until 2 p.m. The public is invited.



Newsletter Online

IMPACT is on our Web site before you get it in the mail! The the end of every month, and can take up to 14 days to get into your

The monthly package you receive in the mail is chock full of offers and information from your fellow Chamber members, as well as registration forms and meeting notices from The Chamber. Be sure to open it and look through the flyers as well as the newsletter!



Enthusiasm overflowing — A crowd

of nearly 3,000 students, parents and community members attended the firstever Building Leadership in the African-American Community for Kids Conference.

[More on page 2]

8



Kevin Hougen President & CEO

mall business continues to drive the United States economy, Oaccording to a report issued by the Office of Advocacy of the U.S. Small Business Administration. Newly released data show that in 2005, small businesses represented 99.7 percent of all the nation's employer businesses. Data also shows they employed 57.4 million Americans in the private sector workforce. Much like the Aurora Chamber of Commerce, the Office of Advocacy, known as the "small business watchdog" of the federal government, examines the role and status of small business in the economy and independently represents the views of small business

This past year the Chamber worked hard to thwart a number of anti-business measures at all levels of government. Despite more than the usual partisan bickering and a string of ethics violations, the General Assembly was able to move an agenda forward which included tourism funding, immigration reform, restrictions on eminent domain and

One compromise reached was the defeat of SB 066-Parental Involvement K-12 Education. On the surface it appeared to be a good bill. It required employers to implement a "parental leave" policy to ensure that parents are involved in kindergarten through twelfth grade education. This bill was opposed by the majority of business

The Chamber's Mission

The mission of the Aurora Chamber of Commerce is to serve as a voice for the business community, acting as an advocate for its members on issues that affect their growth and long-term economic vitality.

President's Letter

Small Business Drives the US Economy

organizations as unnecessary government interference in private sector affairs.

Flex in the City

The Chamber has a new program that we are unveiling to our membership this year. This prestigious national recognition plan will help focus on companies that already have programs at work that allow parents to take part in their children's school activities, (without government interference). The Aurora Chamber of Commerce was selected by the US Chamber as one of nine new when work works "circle of cities' nationwide. We will be hosting business forums to share research on workplace flexibility and highlight strategies to create effective workplaces. Please look on line at the Chamber web site or visit www.whenworkworks.org.

Building Leadership in African-American Community for Kids Conference

What a day, Saturday, October 7 was! I'm talking about the huge event on the Overland High School and Prairie Middle Schools campus. We were very fortunate to take part in one of the most exciting days at school

that I can remember seeing in many years here in Aurora. Cherry Creek Schools brought in as guest speakers a trio of young men who bill themselves as "The Three Doctors." A decade and a half ago, three teenage boys from the streets of Newark, N. J., made a pact: They would stick together, go to college, and become doctors. Now, more than 13 years later, these three men have overcome tremendous obstacles and proudly hold the title of doctor. The effect on their communities has indeed been incredible. These young men continue to speak on life's challenges and together symbolize a new walk, talk and attitude about-facing the world. Their powerful story of hope and inspiration has helped to ignite our community to build a strong leadership foundation for our African-American youth. My congratulations to Overland, Prairie and the administration of Cherry Creek Schools for the "gift" that they brought our community. And special thanks to Jerome Davis, Xcel Energy and **Senior VP Dale Mingilton of** FirstBank Holding Co. who brought these inspiring young men to our attention and worked unstintingly to

ensure our kids would be able to share



Drumming up support -

School students Darius Pardner, left, and Devaughn Gamlin, drum up community spirit at the Building Leadership in the African-American Community for Kids Conference.

DON'T FORGET: "Every employee of a Chamber member is a member of The Chamber"

Please route this issue to your sales reps, account managers, marketing directors, HR and PR departments. You can also access each month's newsletter online at our website, www.aurorachamber.org, so you can forward it to every employee in your company!

> 562 Sable Blvd., Suite 200 Aurora, CO 80011-0809 303-344-1500 • Fax 303-344-1564

website: www.aurorachamber.org

Board of Directors

Chair of the Board
Dr. Linda Bowman | Community College of Aurora Bob Barké | BAR-K Insurance Solutions Secretary Jo Snell | E-470 Public Hwy. Authority Treasurer
Craiq Ward | Padgett Business Services

Immediate Past Chair Dale Mingilton | FirstBank Holding Company Vice Chair-Business Development Harrison Cochran | Aurora Sentinel & Daily Sun

Vice Chair-Community Services Diane Garcia | 2G Associates

Vice Chair-Public Issues Jim Suss | Suss Pontiac - GMC

Vice Chair-Member Services Kathy Boyle | University of Colorado Hospital

Directors Tom Allee | Frontier Airlines Rich Allison | Adolfson & Peterson Construction Company Bob Barké | BAR-K Insurance Solutions Bill Becker | Adams County Economic Development Dr. Linda Bowman | Community College of Aurora Kathy Boyle | University of Colorado Hospital William "Trip" Carter | Raytheon Harrison Cochran | Aurora Sentinel & Daily Sun Peter L. Durante, MD, JD | The Children's Hospital Brigadier General Mike Edwards | 140th Wing COANG Diane Garcia | 2G Associates, LLC Larry Grandison | Denver Federal Executive Board Jim Greenlee | Wells Fargo Banks Kim Harrell | East End Applied Arts Margo Jamieson | Kaiser Permanente Judy Lenane, RN, BSN | The Medical Center of Aurora Todd Landgrave | Northrop Grummar Dale Mingilton | FirstBank Holding Co. Wendy Mitchell | Aurora Economic Development Council Lynn Myers | Commissioner, Arapahoe County David Patterson | Rural/Metro Ambulance Stephan Peck | Carrabba's Italian Grill The Honorable Randy Pye | Mayor, City of Centennial Dan Sandos | 401(K) Advisors Jo Snell | E-470 Public Hwy. Authority John Stanton | Prudential Colorado Real Estate Jim Suss | Suss Pontiac Bob Steine | Law Offices of Robert Owen Steine The Honorable Ed Tauer | Mayor, City of Aurora Craig Ward | Padgett Business Services

Executive Staff

President & CEO

Marketing & Visitors' Advisory Board

Leadership Director Kimberly Curtis

Receptionist Penny Lowman

Special Events Debbie Lynch

Administrative Assistant Ervn Martin

Membership Director Marci Maxwell

Administration Director Stephanie McDonnell

Vice President, PA&O George Peck

VP, Membership Development Paul Rosenberg

Membership Services Mary Beth Sharp

[continued from page 6]

Neeley promoted to Vice President

Debra Neeley was recently promoted to Vice President and New



Debra Neely

East Colfax location. Neelev was previously an Assistant Vice President at that

Accounts Manager

at Citywide Banks

location Neeley is a 30-year banking

veteran. She began her career at Citywide Banks as a front-line teller at the Colfax location in 1976. Through the years, she honed her skills as a coach, trainer and supervisor. Deb earned her Associates Degree at the Community College of Aurora and later graduated with a Bachelors in Business Administration with an emphasis in Human Resource Management from Regis University. She is also a graduate of the Aurora Chamber of Commerce "Leadership Aurora" program.

"Deb's new position includes many of the duties she was doing previously with an expanded emphasis on Business Development, specializing in the needs of cash intensive businesses like title companies," says Citywide Banks President Tom Flanagan, "one of her many

responsibilities is to introduce these businesses to the types of products and services that can help simplify their banking experience. In addition to her role at Citywide Banks, we are very proud of Deb's work with several non-profits in the community, especially those based in Aurora."

Southlands opens "Main Street"

A four-block main street and community plaza at Southlands at E-470 & Smoky Hill Road began opening to the public on Friday, October 20. Main Street, with first floor retail and second floor office space, encompasses some of today's leading retailers and restaurants including Coldwater Creek, The Gap, Banana Republic, Old Chicago, Ted's Montana Grill. McCabe's and many more. A spokesperson for Southlands said the plaza will be a great place to gather with a twice-weekly farmer's market and other events throughout the year including a holiday tree-lighting, featured entertainment and an annual fireworks display.

Southlands is home to more than 40 retailers and restaurants, a United States post office, and a 16-plex



Southlands Life Style Center has gone from artist's concept to reality in

Leadership experts come to Colorado



James D. Maloney, Jr. CAE, Executive Director of The Community Leadership Association (back row left) aot several of local Chambers and their Leadership Groups together to discuss opportunities and location suggestions. Pictured here are (back row) Maloney, Maureen McDonald (Denver Chamber Foundation) Kevin Hougen (Aurora Chamber); (middle row) Susan Barber (Denver Chamber Foundation), Susan Saksa (Pikes Peak Leadership), Kimberly Curtis (Aurora Chamber), Joanna Murray (Thoughtbridge Leadership), Steve Scott (Lee County Leadership and Community Leadership Assn. Chairman of the Board); (front row) Yvonne Guzman (Metro Denver Convention and Visitors

Hey Dude! Managing Age Diversity in Today's Workplace

It has been called "Lucy and Desi meet Beavis and Butthead' or the "Clash of the Cultures." "It" is the generation gap that is increasingly evident in today's

workplace. But fear not, the Chamber, in association with the Colorado Chamber of Commerce Executives is

going to help. If you have wondered how a "fifty-something" can lead a "twenty-something" or vice versa, vou'll want to be on hand for a General Membership Luncheon featuring nationally known workplace specialist Bob Wendover on November 2 at the Doubletree Hotel at noon for an inside look at how you can better relate to those with whom you work.

Wendover points out that today's employees are far different from those of the past. To thrive in this new world, he can help you understand the values and attitudes of both new and experienced workers. Hey Dude! helps you take a realistic, yet amusing look at how the generations relate. Using both humor and solid data Wendover will help business people discover the new challenges and opportunities when people, values, trends and technologies all come together in your organization.

Reservations are a must as there is limited seating. Contact the Chamber at 303-344-1500.

Please remember to add The Chamber (stephanie.mcdonnell@aurorachamber.org and naomi.colwell@aurorachamber.org) to your address book to continue receiving our updates in your e-mailbox!

7

The Chamber members—use the IMPACT to advertise your products and services to over 1700 Aurora Chamber members. Advertising space only available to members. The IMPACT also accepts preprinted inserts. Contact The Chamber for details. Deadlines: the 10th of the month prior to publication.

The IMPACT is published monthly for the members of the Aurora Chamber of Commerce, Subscription rate to nonmembers: \$50/year. Advertisers:

Member News

Northrop Grumman to build new facility

Aurora's Northrop Grumman held a groundbreaking ceremony for its newest facility at its Aurora campus on September 19. Government and Business leaders gathered to celebrate the commencement of construction of a new 75.000 square-foot building that will be able to accommodate an additional 300 employees. The facility, located at 17455 E. Exposition Drive, is the company's fourth new building in Aurora in eight years. Northrop Grumman plans to add about 200 new positions over the next two years. The company is one of Aurora's largest private employers with approximately 1,100 employees. (include photo)

Correction:

Last month's *IMPACT* listed

Mindtech Solutions as a renewing member. In fact, Mindtech Solutions is a brand new member. If you see Chris Hong or James Duhachek, please welcome them to the Chamber.

Deal to develop bioscience park The Fitzsimons Redevelopment

Authority has approved a 30-year development agreement with Forest City Fitzsimons, Inc., a subsidiary of Forest City Enterprises, to develop the bioscience park adjacent to the University of Colorado Health Sciences Center campus at the former Fitzsimons Army Medical Center in Aurora. This 160-acre private-sector development project will take approximately 25 years, with the potential for attracting 10,000

high-paying jobs.

Under the agreement, Forest City will lease land on a phased basis from the Fitzsimons Redevelopment Authority (FRA) to develop life sciences-oriented facilities in the bioscience park, including major office and laboratory facilities for biotechnology companies and supporting services. In return, FRA will receive fixed annual payments as well as an equity share of net cash flow from the buildings to be constructed. The agreement also includes requirements and restrictions for how the facilities will be used, to ensure that the mutual goal of



Shovels Up! – Mayor Ed Tauer (center) is joined by Pepper Fey and other executives from Northrop Grumman as they formally mark the beginning of the process that will enlarge the company's campus in Aurora. The Sept. 19 groundbreaking ceremony was for a 75,000 square-foot office building, the company's fourth new building in Aurora in eight years. The new facility will house approximately 300 employees. Northrop Grumman's Aurora operation, part of the company's Mission Systems sector, develops highly sophisticated hardware and software systems for various U.S. government customers in support of homeland security, national defense and intelligence programs. The ceremony included a "blessing of the ground" by John Emhoolah of the Kiowa Nation.

Photo Courtesy Paul Stuckenbruck, Northrop Grumman

creating a critical mass of life-sciences companies in the bioscience park is achieved

Fellman receives award

Ken Fellman
of the law firm
Kissinger &
Fellman P.C.
has received the
President's
Special
Recognition



Ken Fellman

Recognition Rein Feilman award from the National Association of Telecommunications Officers and Advisors during the organization's annual conference in Orlando.

NATOA President Lori Panzino-Tillery commended Fellman for his eloquent testimony on behalf of NATOA and other government agencies before the U.S. House and Senate Commerce Committees in 2006.

"Ken fielded questions and addressed difficult issues in a truly professional manner; and he always made us proud he was working on our behalf," Panzino-Tillery said.
Fellman is a member of the board of directors of NATOA, and he serves as chairman of the Colorado Municipal League Telecommunications

Please Help your Community this Holiday Season

Holiday Hope is a partnership between companies and nonprofits in our community. Last year, the Aurora Chamber of Commerce, 1st Sergeants at Buckley Air Force

Base, Mercy Housing and Aurora
Housing Authority worked together
in providing over 2,100 families with a
Holiday meal. The goal of the project
this year is to provide 10,000 people in
need with a Thanksgiving food basket
and to distribute new toys and gifts to
over 50 organizations in need in
December. Individuals and
companies can help with a tax
deductible monetary donation,

companies can help with a tax deductible monetary donation, volunteering or by holding a food or toy drive. For more information on how to make a difference, please call 303-962-2270 or visit www.prccolorado.org.

UCDHSC Doctors Recognized by Champions in Health Care Awards

E. David Crawford, MD, a researcher and professor at the University of Colorado at Denver and Health Sciences Center, was recently honored as health care provider of the year by the Denver Business Journal's Champions in

Health Care Awards. Two other

6

UCDHSC faculty members were finalists for the awards, Stuart Kassan, MD, clinical professor of medicine, as Physician of the Year and Spero Manson, PhD, professor of psychiatry and head of the American Indian and Alaska Native Program, as Lifetime Champion.

The Champions in Health Care awards honor those who have made outstanding contributions to the medical community. Awards were given in seven categories: lifetime champion, community outreach, innovator, manager, nurse, physician and provider. UCDHSC Faculty members were represented in three of these categories.

Crawford was awarded for his significant accomplishments in the promotion of early detection of prostate cancer. He has dedicated himself to raising awareness of the benefits of early detection by founding the Prostate Education Council, which later evolved into Prostate Cancer Awareness Week, he has been able to realize his goal of making free to low-cost screenings available to the public.

[continued on page 7]

LEADERSHIP AURORA SEPTEMBER RETREAT

Barbara Atwell, Chief, Community
Relations at the 460th, Buckley AFB, writes
about her experience as a class member at the
Leadership Aurora opening retreat in
September.

he 2006-07 Leadership Aurora class met for the first time in September during a two-day opening retreat and leadership experience at the Iron Horse Resort in Winter Park

As the weekend began, 37 strangers began a journey seated around a large table at a beautiful resort in the Colorado mountains

Members of the Leadership Aurora board welcomed the participants and shared a little bit about where the weekend's journey would take them, what experiences lie ahead for them during the upcoming year and participants spent a little time getting to know their classmates. The introduction, however, was not enough to prepare the class members for the weekend experience.

The second day of the retreat, participants were treated to a leadership experience led by Sam and Stephen McGhee. Sam is an Aurora Police Officer and Stephen, his brother, is president of Stephen McGhee Leadership. Both individuals shared with the class participants several techniques and guidelines to improve leadership qualities.

During this all-day experience, the group also participated in several team building exercises including being led, blind-folded, through the trees and up a hill.

The retreat ended the morning of the third day. After listening to a panel of leaders from Aurora share their experiences and knowledge, the class elected its leadership for the upcoming year.

And, as the first mountain snow for the season began to fall, the retreat ended.

Many of the class shared that this was one of the best leadership and team building retreats they had ever attended. They also expressed that instead of being 37 strangers, they now had 36 new best friends."





Onward Leadership Soldiers — Not quite the blind leading the blind, but close. Geoff Smith from Aurora Mental Health leads other members of his Leadership Aurora Class of 2006-07 as part of an exercise to learn to communicate by other means. The class participated in a series of networking and teambuilding exercises at their Leadership Aurora Retreat in September.

Upsy-daisy! — What are the chances of three bald guys, in public service working together? Throw in a local business supporter and, well, they might save the world. Here Aurora police officers Lt. Roy Minter, Public Information Officer Marcus Dudley and Deputy Chief Bob Leigh work with Melodie Sattler from Padgett Business Services in completing the task of grasping hands and standing up at the same time, not as simple as it looks...try it. (Melodie is the one with hair!)

-Ambassador Retreat



What goes up... —
Ruth Dunmyre, a Chamber
Ambassador stands 60 feet
above her colleagues and more
than 120 feet above the valley
floor as she prepares to
experience the "Zip Line" at
Snow Mountain Ranch. Eight
other Ambassadors and three
Chamber staffers experienced the
thrill of leaping off an 18"
square platform and zipping
down a 1,000 ft. cable that
crossed the valley at the ranch.



...must come down — Ambassador Cheyenne Eckart expresses the excitement of a Zip Line trip as she passes by the photographer at a high rate of speed. The Zip Line experience is designed to help individuals overcome their fears and build confidence in their colleaques.

Photos by Barbara Peck, In Your Element Photography



Caption — Chamber Ambassadors (clockwise) Judy Booth, Cheryl Twesme, Sandy Pruess and Aaron Tucker concentrate fiercely as they try to solve a word puzzle as part of a competition at the Ambassador Retreat Sept. 27 - 28. The annual gathering was held at the YMCA of the Rockies Snow Mountain Ranch and involved team building, fellowship, recognition and fun for the hard-working Chamber Ambassadors.

3

AURORA CHAMBER SELECTED AS ONE OF NINE NEW WHEN WORK WORKS "CIRCLE OF CITIES" NATIONWIDE

The Chamber is among twentyfour communities nationwide added to
the ranks of cities chosen to host and
participate in the When Work Works
initiative, a national and communitybased initiative that operates through
local chambers of commerce. Selected
cities host business forums to share
research on workplace flexibility and
highlight strategies to create effective
workplaces. In these same
communities, businesses are eligible to
apply for **The Alfred P. Sloan Awards**

communities, pusinesses are en apply for The Alfred P. Sloan A for Business Excellence in Workplace Flexibility.

The Alfred P. Sloan Awards for Business Excellence in Workplace Flexibility is part of When Work Works, an ongoing initiative from Families and Work Institute, the Center for Workforce Preparation (an affiliate of the U.S. Chamber of Commerce), and the Twiga Foundation, with sponsor The Alfred P. Sloan Foundation. When Work Works highlights the importance of workforce effectiveness and flexibility as strategies to enhance business' competitive advantage in the global economy and yield positive business results.

All organizations with 10 or more employees in the Eastern Metro Area are eligible to apply. Applications are conducted online for a period of approximately 6 weeks, beginning on December 1st 2006. For more

information about applying for the Alfred P. Sloan Awards for Business Excellence in Workplace Flexibility, please go to

www.whenworkworks.org



"We are very pleased to welcome (chamber name) into the ranks of the When Work Works Circle of Cities, and help us share the message that workplace flexibility can be a win-win for employers and employees. We encourage local businesses to apply for The Alfred P. Sloan Award for Business Excellence in Workplace Flexibility, which honors organizations that are working with flexibility as an essential ingredient of effectiveness," says Ellen Galinsky, president of Families and Work Institute.

Pinnacol offers safety tips, training for ESL employees

The Chamber's provider of worker's comp insurance, **Pinnacol Assurance**, says non-English speaking employees are an increasingly important part of Colorado's economy. In fact, Spanish-speaking workers now comprise about 16 percent of

Colorado's workforce.

Safety training for these employees does present challenges. But the cost of injuries – both in human and financial terms – can't be ignored. For example, one Spanish-speaking employee of a **Pinnacol Assurance** policyholder who was severely injured on the job (in part due to inadequate safety training) incurred claims costs of close to a quarter of a million dollars. Correspondingly, the policyholder's premium increased by 71 percent.

In training non-English speaking employees, here are some key things to remember:

People learn by seeing and doing. Lecturing is one of the least effective teaching methods – particularly if employees barely understand your language! Use pictures and other visual aids, and whenever possible, physically demonstrate what you want them to do. Even better, let them participate in demonstrations. Practice and repetition are great teachers.

Keep it simple. Don't try to cover everything in one session. Pick one topic – say, ladder safety, or working with power tools – and devote the entire session to that. Use simple, short sentences, and again, actual demonstrations whenever possible.

Think about their viewpoint. How you would feel if you didn't

understand the language? You might be afraid (or unable) to ask questions, or even pretend to understand things you don't for fear of losing your job. Make sure you have a way to gauge if employees are "getting it." You might consider having an interpreter help you, perhaps a bilingual employee that other workers know and trust.

Pinnacol Assurance offers free Spanish-language safety materials, including posters, training booklets, and paycheck stuffers, on a variety of safety topics. To order these materials – or to speak with a Pinnacol safety consultant about effective employee training – call Pinnacol Assurance at 303-361-4000.

Additionally, **Pinnacol** offers an employer safety seminar titled "Training Non-English Speaking Employees." The seminar also fulfills the requirement that, in order to qualify for a potential association dividend, individual policyholders must attend at least one safety seminar per year. This seminar will be held one more time in 2006: November 14, 7:30 a.m. to 9:30 a.m., at **Pinnacol**'s Denver offices. To attend, please register online at www.pinnacol.com/employers/semlist.html or call 303-361-4776.



Anyone from the Aurora Chamber who would like to pre-register on line will receive a 40% discount on tickets. They will be able to register for \$77.00 instead of the \$127.00 price.



And in the end... — Principals in the Chamber's "Showdown for the Seventh" (I-r) Ed Perlmutter, Kevin Hougen, Fred Brown and Rick O'Donnell practice détente following the lively debate Perlmutter and O'Donnell engaged in earlier that morning. Sponsored by Comcast, the breakfast program featured the candidates for the 7th Congressional District in an affair moderated by Denver Post columnist Brown and introduced by Chamber President Hougen. More than 150 people attended the event held on Oct. 9.

Ribbon Cuttings

Seriously Citywide — Branch President
Tom Flannagan (with scissors) is joined by his
new Vice President Deb Neeley, staff members
and Chamber Ambassadors as they mark the
grand RE-opening of Citywide Bank at 10660
East Colfax. The locally owned and
independently operated bank has been
operating in Aurora since 1963 and is
dedicated to providing fully customized
solutions to their customers. Citywide is
considered a specialist in Aurora small
business bankina.

Photo by Brian Molitoris







CITYWIDE BANKS

Defense Council

When the two-star speaks

Members of the Chamber Defense
Council, including chair Diane Garcia
(right) with 2G Associates listen
intently as Major General Mason
Whitney, Colorado State Adjutant
General, briefs them on the changing
nature of the Colorado National
Guard Headquarters in September as
part of their effort to become more
knowledgeable about the many military
units serving in the Metro area.



5